

# نور افشان

حقیقی نور وہ تھا جو دنیا میں آکے ہر ایک آدمی کو روشن کرتا ہے۔

جلد ۴۰ ہفت روزہ جمعہ ۱۰ مئی ۱۹۱۲ء نمبر ۱۲

## سکولوں کی کتابیں سی بی بی بی سکول بوائز دستور العمل نور افشان

|       |                                |   |
|-------|--------------------------------|---|
| اردو  | اردو کی پہلی کتاب              | ۱ |
| اردو  | اردو کی دوسری کتاب             | ۲ |
| اردو  | اردو کی تیسری کتاب             | ۳ |
| اردو  | اردو کی چوتھی کتاب             | ۴ |
| رومن  | رومن اردو کی پہلی کتاب         | ۵ |
| رومن  | رومن اردو کی دوسری کتاب        | ۶ |
| رومن  | رومن اردو کا قاعدہ کنگ صاحب کا | ۷ |
| فارسی | فارسی اردو کا قاعدہ ۶ پائی و ا | ۸ |

|             |               |
|-------------|---------------|
| قیمت سالانہ | قیمت ہفت روزہ |
| ۱۰ روپے     | ۱۰ روپے       |
| ۲۰ روپے     | ۲۰ روپے       |
| ۳۰ روپے     | ۳۰ روپے       |
| ۴۰ روپے     | ۴۰ روپے       |
| ۵۰ روپے     | ۵۰ روپے       |
| ۶۰ روپے     | ۶۰ روپے       |
| ۷۰ روپے     | ۷۰ روپے       |
| ۸۰ روپے     | ۸۰ روپے       |
| ۹۰ روپے     | ۹۰ روپے       |
| ۱۰۰ روپے    | ۱۰۰ روپے      |

تسلیم بخش انتظام و کھانا عمدہ  
حرفی کارخانجات  
شعبہ: خراج خوراک مع فیض حمایت فی ماہ ۱۰ روپے  
ایک ہی خاندان کے چوں ۱۰ روپے یا زیادہ لکھتے ہیں وغیرہ  
خریج عطا دہ ہوگا کارخانہ شہر سکول بوائز جن رکشا  
گروہوں و کیم و فیر و دیگر سامان مثل الماری میز کرسی وغیرہ  
نہایت عمدہ اول درجہ کی لکڑی کا نہایت ارزان قیمت پتیلار  
ہوتا ہے قیمت کشت لکھ سے ماحصہ کروٹوں لکھ  
مزید دریافت حال کے لئے ہر صاحب اسکول ہذا  
سے خط و کتابت کریں +

یہ کتابیں کچھ جیک سٹور لوویانہ معرفت پادری ای۔ ایم ویری صاحب آنریری سکریٹری  
سی۔ ایل۔ ایس بندر لیمہ وی۔ پی یا نقد قیمت پر مل سکتی ہیں



## نئی کتابیں فارسی اُردو

## مس نوٹس ماسٹرن صابجہ کی تصنیفات

صحّت { نہایت مفید کتاب جو ہر ایک خاندان کے ساتھ رہنی چاہئے۔ قیمت ۴ روپے +

حل مشکلات { پروفیسر حبیب صاحب۔ آریضہ اول۔ ۶ روپے +

تحقیق بائبل { مصنفہ مرس داؤد صاحب۔ ۴ روپے +

طالبان حق { کینن فیر صاحب ڈی۔ ڈی۔ ۹ روپے +

رہنمائے تعلیم۔ ۴ روپے +  
ویدک تہا ستنگی۔ رومن اُردو۔

## سوال و جواب

|                   |      |           |
|-------------------|------|-----------|
| فارسی اُردو       | قیمت | ۴ روپے +  |
| رومن اُردو        | قیمت | ۴ روپے +  |
| گورکھی            | قیمت | ۴ روپے +  |
| بچوں کی پرورش     | قیمت | ۱ روپے +  |
| تواریخ بائبل      | قیمت | ۴ روپے +  |
| حیات مسیح         | قیمت | ۱۲ روپے + |
| مسیح کا نمونہ     | قیمت | ۸ روپے +  |
| سجد و غزلیں اُردو | قیمت | ۱ روپے +  |
| گورکھی            | قیمت | ۱ روپے +  |

## دیگر کتب

- ۱۔ اسلام میں مسیح ۱ روپے +
- ۲۔ بیابان القرآن ۳ روپے +
- ۳۔ بائبل یا قرآن ۱۰ روپے +
- ۴۔ سیر منہد معہ تصویرات اُردو ۴ روپے +
- ۵۔ دشمنو کے دس اوتار ۲ روپے +
- ۶۔ آواگون یا آئینہ زندگی ۲ روپے +
- ۷۔ کرو تماشخ ۴ روپے +

یہ کتابیں کرپن بک سٹور لودیانہ معرفت پادری ای۔ ایم ویری صاحب آنریری سگری

سی۔ ایل۔ ایس بدرجیہ وی۔ پی یا نقد قیمت پر مل سکتی ہیں



# فہرست مضامین

- ۱) گلستانہ اخبار
- ۲) اخبار کی ہمار
- ۳) پیشہ زندگی وغیرہ وغیرہ
- ۴) اقتباس و مفید کہانی
- ۵) تعلیم اور تعلیم پوری پوری پوری
- ۶) دنیا کے مستانے
- ۷) ہندوستانی سیرنگ کشاں
- ۸) سفر و ملاحظہ
- ۹) رسم و رواج

# نور افشان

لودیانہ جمعہ ۲۹ مارچ ۱۹۱۲ء

- ۱) بیل کو تانا اور اس پر عمل کرنا
- ۲) جلد المانی ایسی ہی نہیں سہاڑ پڑھتی
- ۳) میاں میری کا دینی مناد
- ۴) اورنگ آباد کے پہلے ہندوستانی پارک کا تصور
- ۵) مصیبت کا ایک گنبد
- ۶) انقلاب زمانہ
- ۷) رشید منسل
- ۸) انتخاب اخبارات

## گلستانہ اخبار

ہندو کا پرنس کے پرنسپل مسٹر انڈیل کی خبر ہے کہ شروع اپریل میں استعفیٰ ہو جائیگا۔ اسحق خاں چٹان کو مسٹر فو صاحب پر حملہ کرنے کے جرم میں بارہ سال قید سخت جہن میں تین ماہ قید تنہائی ہے اور ایک ہزار روپیہ جرمانہ کی سزا ملی۔ گورنمنٹ مدراس نے ایک یوگہ ہندوستانی کو مدراس کا پہلا پوسٹ ماسٹر نیت کر کے بہار نواسیوں کا گورنر بنایا ہے۔ کلکتہ کے نامی ڈاکٹر ایس کے ملک نے مفت حیرتی تعلیم پر بہتر مضمون لکھنے کے لئے جو ایک سو روپیہ کا انعام مستحق کیا تھا وہ فیروز پور کے وکیل لالہ رام دین بی۔ ایل۔ ایل۔ بی نے لیا۔ ایک چودہ سالہ تامل بوکا ٹناولی سے ٹراڈ کور میں پہونچا ہے جس کی دماغی قوت عجیب و غریب ہے۔ وہ مشکل سے مشکل ریاضی سمجھتا ہے اور مسائل ایک دو منٹ میں حل کر دیتا ہے۔ وہ بالکل ان پڑھ ہے۔ کالج کے پروفیسر نے اس کا امتحان لیا اور اسکی ایسے عجیب و غریب لائق و قابل ہونے پر اسے قابلیت حساب کے سارٹفکیٹ

دیا گئے ہیں۔ انگلستان کے پرنس اور آرنے دے مسٹر ایچ گیلور ٹن میں ایک سوانی شین پڑتے ہوئے چار سو فیٹ سے گزے اور فوراً مر گئے۔ سولہویں تاریخ کو ریڈی سیوٹ نے چچ مسز سوانی کا سالانہ فنیسی ورک کا بازار کھولا تھا۔ جس میں ایک ہزار سے زیادہ آمدنی ہوئی۔ رنگون سے خبر آئی ہے کہ ایک دریا اراوا دی کا ایک ٹیمبر جو سو سے اوپر مسافرتے جا رہا تھا۔ اچانک ڈوب گیا۔ ابھی اس کی پوری وین میں معلوم ہوئی ہے۔ لیکن اندازے سے معلوم ہوتا ہے کہ کسی پانی کے چکر میں گیا تھا۔ ضلع غازی پور میں گورے پتے ۶۷، ۶۸، ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۷۲، ۷۳، ۷۴، ۷۵، ۷۶، ۷۷، ۷۸، ۷۹، ۸۰ اور بالیا میں ۱۳۸ سے ہوئے۔ اعظم گڑھ میں ۱۲۰۸ اور بالیا میں ۱۳۸ سے ہوئے۔ ہندوستان اور نکا کے درمیان کی ریلوے اگلے سال تک کھلائے گی۔ ملک میکسیکو میں بہت بڑے اور بھارت میں جوہی ہیں اور کسی ایک باغیوں کے ہاتھوں میں ہیں۔ امریکہ کی پرنٹریسی کا معاملہ چل رہا ہے۔ اور سابق پرنٹریسی روز ویلیٹ بھی کوشش کر رہے ہیں۔ اب ایسا معلوم ہوتا ہے کہ اگر شروڈ ویلیٹ کا کامیاب رہے تو پرنٹریسی ٹیٹ کا زور اس قدر گٹ جائیگا

کہ ان کو بھی کامیابی نہ ہو سکی۔ سال جدید کے ہندی کجٹ میں راجہ بانی دہلی کے لئے سوار اور گورنر کا بیچ شامل کیا گیا ہے۔ راجپوتانہ میں ایک چھپس یونیورسٹی قائم کرنے کی تجویز ہے۔ راجکراکوں کی تکمیل تعلیم کے لئے ہے۔ یہ چھپس یونیورسٹی شہنشاہ معظم کے نام سے منسوب کریگے۔ گنگ جارج چھپس یونیورسٹی کہا گئے گی۔ حضور دیس رائے۔ دایان ریاست راجپوتانہ نے بخوشی پسند کی شہنشاہ تعلیم ہند بھی منظور کرتا ہے۔ ہندو بیسی میں خزن بارود کی کشتی آگنی ۹ دیسی محافظ تھے۔ سب کے پرچے اڑ گئے ہیں۔ وجہ نامعلوم کشتی میں ۲۲ من ڈینامیٹ تھی۔ دو کشتیاں اس طرح ٹکرائے پھوٹے ہوئے تھے کہ پتہ نہ آ رہا۔ بالائی نہر سربا کا افتتاح حضور دیس رائے ہدات خرو فرما دیگے۔ ۱۳ اپریل کو جلسہ ہوگا۔ میسور کی کانوں سے اب کے ماہ جنوری میں ۱۵۱۴ اونس سونا نکلا حیدرآباد نظام سے ۱۳۸۸ اونس صوبیجات متحدہ کے ہائی سکول بجائے ڈسٹرکٹ بورڈوں کے شہنشاہ تعلیم کے ماتحت کئے گئے ہیں۔ جنگ ٹریڈیو کا سلسلہ جاری ہے تھروک میں ۱۱ مارچ کو اور لڑائی ہوئی۔ روماسے خبر آئی ہے۔





# اخبار کی بہار

۲۴ فروری کو لندن سے آیا ہے کہ امریکہ میں مشررز ویلٹ کی امتیاداری صدارت سے حیرت پیدا ہو گئی ہے۔ اس امر پر چھوٹی اخبارات بالعموم نامزدگی کا اظہار کر رہے ہیں اور کہتے ہیں کہ انکی نامزدگی خارج از بحث ہے گو اغلب ہے کہ مشررز ویلٹ پارٹیوں میں تفرقہ ڈالنے اور اور پریزیڈنٹ ٹیفٹ کو شکست دینے میں کامیاب ہو جائیں۔

پاکستانیوں کی سرکاری رپورٹ سے ظاہر ہوتا ہے کہ گزشتہ دس سال میں ہندوستان کی آبادی ۱۹۰۹ء تک کے اندر پاکستان کی تعداد میں ڈیڑھ ہزار کا اضافہ ہوا۔ سن ۱۹۰۱ء میں کل پاکستانیوں میں (۵۹۷۲) ہندو تھے لیکن ۱۹۰۹ء میں یہ تعداد (۷۷۷۷) تک پہنچ گئی۔

نہایت افسوس ہے کہ ہفتہ گزشتہ میں طاعون اموات میں قابل لحاظ اضافہ ہو گیا ہے اور یہ ہونڈی مرض ترقی کرتا جاتا ہے۔ اس ہفتہ کی تفصیل حسب ذیل ہے۔ مسیحیات متحدہ میں سب سے زیادہ اموات یعنی ۶۱۶۹ منجملہ ۸۷۷ مریضوں کے واقع ہوئے۔ بنگال میں ۲۳۳۳ جس میں خاص شہر ٹیپہ کی تعداد ۲۳۳ اور ضلع ٹیپہ ۲۲۲ ہے۔ بمبئی میں ۳۳۳۳ مرگے ہیں۔ ۳۱۷ پنجاب میں ۳۳۳۳ جس میں سے ۷۷۷ دہلی اور ۲۲۲ قسمت دہلی میں واقع ہوئے۔ سروس میں ۱۰۰ اور مراٹھ میں ۱۱۹۔

ناظرین کو معلوم ہے کہ بمبئی کی بند گاہ پشہنشاہ کی سیاحت ہند کی یادگار میں ایک عالی شان عمارت بنا جائے گا فیصلہ سوانحہ اس کے لئے سر جیکب میسون نے تین لاکھ روپیہ دیا ہے۔

جاپان نامہ کی رائے ہے کہ گورنمنٹ نے چین کی موجودہ پٹری کے زمانہ میں نہایت پسندیدہ طرز عمل اختیار کی ہے۔ اور قوم کو اطمینان رکھنا چاہئے کہ حکومت نہایت قابل ماعتوں میں ہے ہر طور پر شک و شبہ کی جگہ نہیں کہ گورنمنٹ جاپان کے اس رویہ کی قدر و قسطی دور ہو جانے کے بعد معلوم ہوگی اور ایسے فریبی اور افتاداری تعلقات رکھنے والی قوم سے اس سے زیادہ اور کیا دوستانہ برتاؤ کی توقع کی جاسکتی ہے۔

جزیرہ فجی میں ہندوستانی آبادکاران کی حالت حسب معمول نہایت عمدہ ہے۔ سالگندہ میں ان کے ۱۳۱۸۷ پونڈ سیڈنگ بنک میں جمع تھے اور ۳۱ پونڈ ان لوگوں نے ہندوستان میں اپنے عزیز اقارب کو بھیجے۔ فجی میں اجارہ دار مزدوروں کے علاوہ اس وقت ایسے آزاد ہندوستانیوں کی تعداد ۲۷۵۲۷ ہے۔ جنہوں نے اپنی سبھا اور اجارہ ختم کر لی ہے اور اب وہ آزادانہ کام کر کے اپنی معاش پیدا کر رہے ہیں۔

شہنشاہ معظم نے دربار دہلی کے موقع پر جو تاج پہنا تھا اس پر نو لاکھ روپیہ خرچ آیا ہے۔ لندن کا اخبار ٹائمس لکھتا ہے کہ یہ تاج دیگر شاہی استیاس کے ساتھ لندن ٹور میں رکھا جائیگا۔ اور آئندہ کے درباروں میں استعمال کیا جائیگا۔ اس تاج کا خرچ بھارت ورش کے خزانے سے دیا جائیگا۔

دہلی اور اس کے گرد و نواح کا ایک مکمل نقشہ مکمل سرور تیار کر رہا ہے۔ تاکہ نئی دہلی کے لئے عمارات تجویز کرنے والے ماہروں کے کام آئے۔

کلکتہ کی تیس بنگالی ریڈیو ایک میگزین جاری کرنے والی ہیں جس کی ایڈیٹری منسٹریم نیشنل رائے نے قبول کی ہے۔ آفرین۔ مہاراجہ صاحب پٹیل اور جام صاحب نوگر اب کے سال ولایت جاںیوئے ہیں۔

شہنشاہ ایڈمز ویلٹ فٹ پنجاب میں ۱۲ لاکھ روپیہ جمع ہو چکا ہے۔ مہاراجہ صاحب نابھ نے اپنے سورگبشی کپت کار کی یادگار میں خود اپنی ریاست میں روکے اور لوگوں کے سکول کھولینگے۔

برہمن سبھا ہونے سالانہ جلسے میں بافاق رائے تجویز کیا ہے کہ صوبہ پنجاب کے عموماً تمام ضلع میں برہمن زراعت پیشہ ہیں اور کاشتکاری پر ہی ان کی گوران ہے۔ لیکن اشتغال اراضی کے قانون میں ان کا نام زراعت پیشہ قوموں کی فہرست میں درج نہیں کیا گیا اس لئے اوٹ صاحب پنجاب نے گزشتہ کی جائے کہ ان کا شمار بھی زراعت پیشہ قوموں میں کیا جائے تاکہ ان کی اراضیات اور قوموں کے حقوق میں نہادیں۔

مسیحیت زدہ ہندی طلباء کی امدادی کمیٹی کی رپورٹ ظہر ہے کہ انگلستان میں تیرہ ہندوستانی طلباء ہیں جن میں ایک ہزار لندن میں ہیں۔ کمیٹی کی رائے میں کسی طالب علم کو انگلستان میں نہ اپنا چاہئے۔ تاوقتیکہ اس کے والدین دس ہزار روپیہ ہر سال کیلئے بھیجیں۔ اس سے ہی زیادہ خرچ ہو جاتا ہے۔ طلباء کی کثرت تعداد مفتی اور نیک چلن ہے مگر بعض طلباء کا انگلستان نہ جانا ہی بہتر ہے۔

۲۹ فروری کو جیمز شریٹ درجہ اول کی عدالت سے سہمی پریوینٹ لائبریری وکلاء لائبریری دہلی کو جیل ساری اور رضی دستاویز بنانے کے جرم میں چھ سال قید سنٹ اور چھ ماہ تنہائی کی سزا سنائی۔ دوسرے لوگوں کو اس سے عہد حاصل کرنی چاہئے۔

لاہور سوسپلٹی کی تقلید کرتے ہوئے ہوشیار پور کے میونسپل کونسلروں نے زمینوں کو بڑے بازااروں سے نکال دیا نوٹس دیا ہے۔ ان کے رہنے کے لئے شہر کا ایک حصہ مقرر کر دیا گیا ہے۔ شناساں۔

# طی

جس میں  
لکھا تمام جگہ  
اسی طرح سے  
ہوتا ہے۔  
ہے اسی طرح  
نے اول جہ  
کو بھی سمجھو  
کی مدد خ  
کے وہ اکو  
سے قریب  
خدا کو اس  
اور ہر سو  
میں افسوس  
اپنی آہی  
کا مفصل  
اور ناظر  
اس  
اس دنیا  
پڑا کون  
بتا۔ چنا  
انہیں  
غرض صرف



# ایڈیٹوریل نوٹس

## چشمہ زندگی

نمبر

جس طرح سے جسمانی زندگی کا آغاز ہوا اور وہ کلمہ خدا سے نکلا تو ہم جگہ میں رونق اور نشوونما دینے کا سبب ہوئی ٹھیک اسی طرح سے وہ روحانی زندگی جس سے روحانی عالم رونق پاتا ہوتا ہے۔ اس ہی کلمہ سے نکلی جس طرح سے جسم انسانی مخلوق ہے اسی طرح سے روح انسانی بھی مخلوق ہے۔ خدا نے جس نے اول ہی اول آدم کے جسم کے پتلے کو بنایا۔ آدم میں روح کو بھی پھونکا اور تب کھڑا ہے کہ آدم جتنی جان ہوا۔ اگرچہ انسان کی روح خالق نے یکایک درست بنائی تھی لیکن جب گناہ کے وہ اکوڑہ ہو گئی۔ اور اس وجہ سے وہ گناہ کی آلائش کی وجہ سے قریب آگہی سے محروم ہو کر مستوجب سزا کے ٹھہری۔ لیکن خدا کو اس کا براہ کرنا منظور نہ تھا۔ اس لئے اس کی بہتری اور بہبودی کے خیال سے اس گناہ آلودہ اور مردہ روحانی لاک میں اسے نور زندگی پھونکنے والا وہی کلمہ آموہو ہوا۔ اور اس نے اپنی الہی قدرت سے مردہ روحوں میں زندگی ڈالی اس بات کا مفصل بیان انجیل مقدس میں تمام و کمال پایا جاتا ہے۔ اور ناظرین اکثر ان باتوں سے ناواقف نہیں ہیں۔

اس بڑے کام کے انجام دینے کے لئے اس کلمہ خدا کو اس دنیا میں شکل انسانی میں اگر وجود انسان کو اختیار کرنا پڑا کہ ضرور تھا کہ وہ ضامن کی حیثیت میں کامل انسان بنتا۔ چنانچہ اس انسانیت کے متعلق اس کی پوری تاریخ انجیل میں لکھی ہوئی ہے۔ پر اس وجود کے اختیار کرنے کی غرض صرف روحانی زندگی کی بخشش کو عطا کرنا تھا۔

ناظرین نور انشان مشہور و معروف خادم جناب پادری جے۔ این ہائیڈ صاحب کے نام نامی سے بخوبی واقف ہونگے اب ولایت سے نہایت افسوسناک خبر آئی ہے کہ ۱۱ ماہ فروری ۱۹۱۲ء کو اس خدا کے سرگرم اور ہرگز بغیر بندہ خدا کا انتقال ہو گیا ہے۔ نہ صرف مسیحیوں میں یہ خدا کے پیارے اور خوشیلے مشرعی مشہور و معروف اور ہرگز بغیر بندے بلکہ ہندو اور ملانوں کے دلوں میں انہوں نے اپنی جگہ بنائی ہوئی تھی جو ان کو دل سے پیار کرتے تھے۔ ہجر ان کی بیماری اور موت کے مختصر حال کو ان کی ہمشیرہ صاحبہ کے خط کے ذریعہ سے جو انہوں نے ہمارے بزرگ ٹوٹا کھڑی۔ ایم۔ ویسی صاحب کے پاس بھیجا ہے بطور خیمہ روح اخبار کرتے ہیں۔

اظہار میں شمس چونکہ زمانہ موجودہ حالت میں بہت کچھ پٹا کھلا ہے۔ ہمدانی آنکھوں کے سامنے سب کچھ پیل رہا ہے کل کیا تھا اور آج کیا ہو رہا ہے ۱۹ زمانے کی حالت کے ساتھ سب کچھ اپنی حالت میں بدلتا جاتا ہے۔ سب چیزوں کا رخ ترقی پر ہونے کی طرف مائل ہوتا ہوا نظر آتا ہے۔ سب کچھ ترقی کے میدان میں گئے سبقت لے جا رہا ہے۔ علم بڑھ رہا ہے۔ ہنر ترقی کر رہا ہے دولت افزوں ہو رہی ہے۔ مگر افسوس صد افسوس کہ ایک بات میں بنی نوع انسان کی حالت بد سے بدتر کی طرف رجوع کرتی ہوئی معلوم ہوتی ہے۔ اور وہ حالت انسان کی گناہ کی حالت جو آگے کی نسبت گناہ زیادہ ترقی پر ہوتا جاتا ہے۔ سبقت کم کے بڑے اور گھٹنے اور نفرت کے لائق کام اور باتیں روئے زمین پر بڑھتی ہوئی نظر آتی ہیں۔ محقر یہ ہر ایک قوم کی۔ روحانی حالت مگر ترقی ہوئی نظر آتی ہے۔ اگر مختلف مذاہب کے لوگوں کی مذہبی حالت کا فوٹو لیا جاوے تو اس کا نقشہ غالباً بلا ہی اڑیگا۔ ہر مذہب کے لوگ اپنے اپنے عقیدوں کے پابند نہیں رہتے اور ان کی حالت کا اندازہ اگر ان کی مذہبی اور کسی حالت سے دیکر حقیقی اور روحانی حالت بقدر ان کے

دینی اصولوں کے کیا جاوے تو یہ معلوم ہوگا کہ وہ اس معیار سے بہت گرسے ہوئے ہیں اور تنزیل کی طرف رخ کر اس کا سبب شاید یہ ہے کہ زمانہ بہت کچھ پیش پسند سی اور نفس پروری کی طرف مائل ہو گیا ہے اور اپنے روحانی فرائض کی طرف سے لاپرواہ اور غافل ہوتا جاتا ہے۔ جو بہت بڑی غفلت ہے۔ اور اگر یہی حالت رہی تو پاکت اور بربادی میں کچھ کلام نہیں ہے۔ کاش کہ جس طرح سے دنیا کی کاموں میں انسان ترقی کرتا جاتا ہے۔ وہ روحانی باتوں میں بھی متفکر ہو کر ترقی کی طرف مائل ہو اور خواب غفلت اور گناہ کی نیند سے بیدار ہو جاوے ورنہ دنیا کی افزائش اور خوبیاں بالکل فانی اور لا حاصل ہیں۔ اور ان سے اس کی بھوک کی روح آسودہ نہ ہوگی۔ اور اس کا انجام خوفناک ہوگا کاش کہ انسان اپنی روحانی بہتری کا خیال اپنی دنیاوی ضروریات سے زیادہ کرے تاکہ اس کی عاقبت بخیر ہو۔

انسان کی طبیعت مذہبی باتوں کی طرف کھٹکنا کھاتی ہے۔ اس لئے دینی اخبارات عوام کی نظروں میں کچھ وقعت نہیں رکھتے اور یہی وجہ ہے کہ دینی اخبارات اور رسائل کی اشاعت چند سیٹنگوں سے زیادہ نہیں ہوتی۔ مگر میں قدر دنیا کا معاملہ دین کے ضروری اور گرفتار معاملے سے کم ہے لوگ اس کو اس کی قدر سے زیادہ دین پڑھ کر دیکر اپنا روحانی نقصان کرتے ہیں جو ناواقف کی وجہ سے لوگوں کو اس دنیا میں معلوم نہیں ہوتا۔ پر جو لوگ دنیا میں زیادہ فائدہ اٹھانا چاہتے اور دین کو دنیا پر فوق دیتے ہیں۔ وہ جس شوق اور کوشش سے ان کو پڑھتے ہیں۔ اس کا بیان وہ ہی کہتے ہیں۔ دوسرے لوگوں کو دینی پڑھوں کے اوراق رومی معلوم ہوتے ہیں پر وہ دینی افہامات کے پوک فانیل کہتے ہیں اور اکثر اوقات ان کو پڑھتے رہتے ہیں۔ پر جبکہ مذاق نفسانی ہے وہ گندی اور سخر آمیز تحریرات کو پسند کرتے ہیں اور دنیا کے انجمنوں ہی میں اپنی



زندگی کو برباد کرنا پسند کر کے دین کے جسے ضروری معلیٰ سے بالکل بے پرواہ رہتے ہیں۔ اور اس طرح سے ہلاک ہو جاتے ہیں۔ مسیح کی مذہبیان ہے۔ جسکو عرفان الہی کہہ سکتے ہیں اور جو یہ خوراک نہیں کھاتا وہ مدد عانی طور پر بیوکھا اور بے کھرہ ہو کر آخر کار چھپتا دیکھا۔ اسلئے دینی اخبارات کے دیکھنے کا شروع زیادہ تر کھوتا کہ دنیا سے واقفیت پیدا کر کے روحانی فیض حاصل ہو۔

جبکہ تمام قومیں گوئے سبقت لے جا رہی ہیں تو کیا لازم نہیں ہے کہ ویسی عیسائی بھی قومی حیثیت میں سب کیساتھ قدم قدم پر پیچھا چاہئے اب تک ویسی عیسائیوں نے اس طرف اپنی توجہ کو نہیں لگایا ہے۔ بلکہ اگر سچ چھو تو وہ اب تک دوسری قوموں سے بہت پیچھے چلے ہوئے ہیں۔ اس کا سبب خاص کر تو بہت کچھ ان کی بے سروسامانی ہے۔ دستکاری کی طرف ان کی توجہ کم ہے اور زمانہ کی رفتار صاف ظاہر رہی ہے کہ جو قوم نہ کارائی نہیں کیگی وہ پیچھے رہیگی وہ رفتہ رفتہ اپنی قومیت کو کھو کر ناپید ہو جائے گی۔ بہت ضروری ہے کہ ویسی عیسائی مختلف پیشوں میں بہتر پیش قدمی کی کوشش کریں۔ لیکن دیکھیں آتا ہے کہ اکثر عیسائی پیشوں سے فراتے ہیں تو پھر ان کی ترقی کیونکر ہوگی؟ اور ترقی کرنے والوں کو ان کے مقابلے میں وہ کیونکر برابری کا دعویٰ کر سکیں گے؟ اسلئے ہمارے ویسی عیسائیوں کو اپنی خاص توجہ کو ان طرف لگانا چاہئے۔ اور مختلف پیشوں کو فوراً اختیار کر کے ان میں ترقی کرنا اپنا فرض سمجھنا چاہئے۔ ورنہ وہ ضرور تمام قوموں سے پیچھے رہ جاویں گے۔ معصوم کو بے ہندو مت ۲۹ مارچ ۱۹۱۱ء میں رقم طراز ہے کہ ویسی عیسائی اب تک کمزور ہیں۔ اور دشمنی صاحبان کی ہمدردی اور مدد کے حاجت مند ہیں۔ جو بالکل سچ ہے۔ مگر تا کہ یہ مدت سے یہ حالت چلی آ رہی ہے۔ اور یہی حالت رہیگی اگر وہ پیشوں کی طرف متوجہ ہو کر دوسری اقوام کی طرح سے کوشش

نہ کریں گے تو وہ ضرور پیچھے رہ جاویں گے اور دوسری قومیں ان سے آگے بڑھ جاویں گی اور وہ دیکھتے رہ جاویں گے۔

احمدی صاحبان ہر ایک اعتراض کو جو ان کی نسبت کیا جاتا ہے۔ ایسی اند ایکٹ طرز سے اس کا جواب دہو رہے ہیں کہ جس سے جواب تو درکنار حقیقت ہی سامنے آ جاتی ہے۔ چنانچہ شروع سے آج تک ان کا یہ ہی طریقہ چلا آیا ہے۔ ۲۹ مارچ کے بد میں حضرت مرزا صاحب کا حج کے عنوان سے ایک مضمون نکلا ہے جس میں ظاہر کیا گیا ہے کہ مرزا صاحب کے حج نہ کرنے کا مدعا کیا تھا۔ اس میں کوئی لاعلم شخص حج کی اثبات سمجھ سکتا ہے۔ لیکن نہیں اس میں توجہ کی نفی صریح ہے۔ اور حج نہ کرنے کا مدعا مرقوم ہے۔ اور مذہبی بڑا معقول۔ بے بلا میں حال میں مرزا صاحب سے تمام اسلامی دنیا برفلاف ہستی حتیٰ کہ فتوے پر فتوے شائع ہو چکے تھے۔ اور مخالفت کی پر جوش آگ ان کے برفلاف بڑے کچھ کی نفی تو پھر کس طرح سے یہ ممکن تھا کہ وہ عرب کے مسلمانوں کے درمیان حج نہ کرنے کا طرہ نہ دکھلا سکتے تھے؟ ذیل کی تحریر مرزا صاحب کے حج نہ کرنے کی وجہ ظاہر کرتی ہے۔ مگر غرض نہ انگلشیہ کی امن پسندی اور عدل گستری خدا کے فضل و کرم سے حضرت اقدس کے لئے ان دشمنوں کے حملوں سے بچنے کا ایک نہایت اعلیٰ وسیع ہستی مگر بفضل خداوندی آپ کے ساتھ نہ ہوتی تو یہ درد ان کو بچھا کھاتے؟ اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر مرزا صاحب حج کے لئے سرکار انگلشیہ کی سرزمین کو چھو کر باہر جاتے تو وہ مد سے بیٹھے مخالف مسلمان ان کو بچھا کھاتے۔ مگر تو پور ہے۔ مگر بات تو پھر وہی رہی کہ مرزا صاحب نے حج نہیں کیا۔ وجہ خواہ کچھ ہی کیوں نہ ہو۔ اس کا کیا جھگڑا ہے۔ ایک عبادتی فرض میں تو کوتاہی رہی۔ خواہ وجہ کچھ ہی کیوں نہ ہو۔ معترض کا اعتراض جیوں کا تینوں قایم ہے۔ مگر معقول نہیں۔ جان کے خطرے کا سوال حج کے لئے اگر مقرر قرار دیا جاوے تو جن حاجیوں نے ناحق اس

پر خطر سفر میں اپنی بے شمار عمارتیں قربان کر دیں۔ ایک بے فائدہ کام کیا پر اگر وہ مبارک شہید شہر سے تو اس کے کٹنے سے دوسرا کوئی کیوں ڈرے؟

جنگ اٹلی اور ترکی کے متعلق ہمارے مسلمان بھائی عجیب قسم کے خیالات ظاہر کرتے گئے ہیں۔ قدیم اسلامی کتابوں سے اس کے متعلق پیشینگوئیاں ظاہر کی جاتی ہیں اور کوئی اس کو تین برس اور کوئی چھ برس کی لمبی میعاد کی لڑائی بتلا کر مہدی آخر زمان کے آنے کی انتظاری دکھا رہا ہے۔ کوئی کہہ کتا ہے اور کوئی کچھ خیالی پلاؤ بکھا رہے ہیں۔ بعض مسلمان پورانی نظریوں کو نقل کر کے ان میں سے پیشینگوئیاں نکالنے کی کوشش میں لگے ہوئے ہیں۔ یہ دیکھیں کہ اونٹ کس کروٹ شیبستا ہے اور اس لڑائی کا آخری انجام کیا مل کھاتا ہے؟ مسلمانوں نے تو اس کو ایک خاصہ مذہبی جنگ بنا دیا ہے یہاں تک کہ اس کا جوش ہمارے ملک کے تمام مسلمانوں کو بے چین کر رہا ہے۔ اور رات دن ہمارے مسلمان بھائیوں کے دل اٹھالوسی لوگوں کو کوسنے اور گامیاں دینے میں جہنم من مصروف نظر آتے ہیں اور عجیب قسم کی ضد اور تعصب کی آگ کا جوش نکالا جا رہا ہے۔ جس سے فصول یادہ گوئی کے سوا اور کچھ ہاتھ پلے چڑتا نظر نہیں آتا۔ جنگ کے آخر میں جو کچھ ہونا ہے وہ تو بہر نوع ہو جاویگا۔ لیکن اپنی طبیعت کو ناحق بگاڑنا کیا دانائی ہے؟ اسلامی اخبارات نے تو ابھل اٹھالوسی قوم کی بے زبانیوں سے وہ گت بنائی ہے کہ تو یہ ہی بھلی ہے۔ کیوں نہ ہو! زمانہ آزمائی کا ہے۔ کون ایسے کاموں سے کسی کو روک سکتا ہے؟ جو جس کی مرضی ہو وہ شیے کسی کے حق میں بڑا بھلا کھتا رہے!

فیض آباد میں دو مسلمان ایک بیل کی آنکھیں نکالنے کے جرم میں دو دو سال قید جنت کے سزا یافتہ ہوئے۔



## اقتباس

## فیصلہ

جب کیرن کو شہید کرنے کے لئے جاتے تھے تو شاہ نے اس کو آخری دفعہ کہا کہ صرف تم بت کی قربانی پر حضور می سی خوشبود والد تو تم فوراً رہا کئے جاؤ گے اور اس بے عزتی کی موت سے بچو گے۔ مگر کیرن نے جواب دیا کہ میرا فیصلہ بے تبدیل ہو۔ میں خدا کا چستار ہوں نہ کہ بت کا۔ جان ہیں کہ جب اس کی گردن کاٹنے کا وقت تھا کہا گیا کہ اگر ہ مسیح کا انکار کرے تو وہ بچ جائے گا۔ مگر اس نے انکار نہ کیا۔ جواب دیا کہ میں مرنے کو تیار ہوں۔ ہاں اس ہا کس نے بھی شہید ہونے کے وقت صاف کہا تھا کہ اگر میرے ایک وجود بھی اس ایک کی طرح ہوتے تو میں ان سب کو بھی شہید کرانے کے لئے تیار ہوتا۔ پر انکار نہ کرو نہ کرتا۔ سچ ہے مصلح فیصلہ اخراج نہیں کھا سکتا۔ اس لئے خدا کے بہت بندوں نے شہادت کا درجہ حاصل کیا۔

ابن سبی۔

## مخزن مسیحی

یہ رسالہ ہواہ کی پہلی اور پندرہ تاریخ کو زبان انگریزی اور روسی اردو میں شائع ہوتا ہے۔ اس میں کلیسیا اور ملکی ممبرین کریچن اینڈ یور کے مضامین اور سنڈے سکول سبق شائع ہوتے ہیں۔

چند سالانہ مجموعہ متخواہ اور فریڈر ان کے ۱۲ سے لیکر ۵۰ روپیہ تک ہے۔ نمونہ آڈیٹر مخزن مسیحی فچر حصہ یو پی سے طلب کر سکتے ہیں۔

## منفید کہانی

## بچوں کے لئے

نمبر ۱۳

ایک بڑے بھاری اخروٹ کے درخت کے نیچے دو وہابی روکے انکے اور انہوں نے اس کے نیچے سے ایک اخروٹ پایا۔ ایک روکا کھنے لگا کہ یہ اخروٹ میرا ہے۔ کیونکہ میں نے اس کو پہلے دیکھا ہے۔ دوسرا بولا کہ نہیں یہ میرا ہے کیونکہ میں نے اس کو اٹھایا۔ اور دونوں آپس میں لڑتے لڑتے اچھٹ گئے اور لوبت سخت لڑائی تک پہنچی۔ اتنے میں ایک ان سے بڑا روکا دہاں آہو پوچھا اور کھنے لگا کہ میں تمہارا فیصلہ بھی کر دیتا ہوں۔ اور وہ دونوں کے پیچ میں آگیا اور اس نے فوراً اخروٹ کو میکہ توڑ ڈالا اور اس کے پھینک کر آدھا آدھا کر کے برابر حصے دونوں لوگوں کو دیے اور کہا کہ جس نے پہلے دیکھا تھا وہ آدھا چھلکا لے اور جس نے اٹھایا تھا وہ دوسرا آدھا لے۔ لیکن اس کا گودا میرا حق ہے کیونکہ میں نے تمہارا فیصلہ کیا ہے اور یہ کہہ کر وہ ہٹنے لگا اور وہ لڑکے دیکھتے رہ گئے۔ یہ حال ٹھیک مقدمات میں پڑنے سے ہوتا ہے۔

## ضرورت

ایک مشن اسکول کے لئے ایک ہندوستانی مسیحی گریجویٹ کی جو انگریزی میں لائق ہو ایک ایف آف اور کار ہیں۔

متخواہ حسب استعداد اور تجربہ کے ہوں۔  
دو خواتین مع سنا فونیل کے تیار پانی چاہئیں۔  
یادری آر۔ میکینٹوشن میٹھیٹ مشن اگرہ۔ یو۔ پی۔

## مراستات

## تعلیم الواعظین

گرفتہ سے پیرتہ

اور چھوٹا جھنڈ جو نبات کے مستحق اور نبات کے لینے کے قابل ہوں ان میں بھی کمزوروں اور طاقت والوں کا فرق ہو اور یہ بات خاص کر خداوند کے دکھ کے بیان کو اچکل کے احوال کے ساتھ مشابہت کرنے سے ظاہر ہوگی۔ لیکن البتہ بعض باتیں ہیں کہ جن پہلے زمانے کے لوگ ہمارے ہم عصروں سے اچھے تھے۔ بعض وہ بھی تھے کہ جس میں وہ ان کی نسبت بڑے تھے۔ اگر وہ اعظم ہونے کے کہ انسانی دل کا فطرتی حال ہزاروں برسوں میں وہی رہتا ہے اور اگرچہ گناہ کی صورتیں اور عادتیں بدلتی رہتی ہیں تاہم اس کی اسلیٹ ایک ہی رہتی ہے۔ مگر یہ فیصلہ کچل اچکل وہی ہے۔ کیونکہ ایک ہی روح القدس جو کہ سب زمانوں میں انسانی دل کے اندر اپنا کام کرتا ہے۔ اور جب وہ عطا فیض لول باتوں پر غور کرتا ہے تو اسے معلوم ہو جاتا ہے کہ خاص کر تے چہ نامہ میں عام اور خاص قاعدوں کی ایسی عجیب موافقت ہے کہ اس میں کسی درستی سے وہ صدا ہی جاتی ہے۔ کہ کہاں تک خاص قاعدہ ٹھہرانا چاہئے اور کہاں تک آزادوی بخشنی چاہئے۔ رومی ص ۱۱۱: ۱۱۲ اور اس کے سبب انجیل

کسی اور دین سے مطابقت نہیں ہے کہ دیگر مذہب صرف فطرتی زماں اور فطرتی ملک کے لئے ہو سکتے ہیں۔ لیکن یہ انجیل تمام زمانوں اور ساری دنیا کے واسطے ہے۔ اور اس میں اتنی آزادی ہے کہ ہر ایک اپنے فرائض کو پورا کر سکتا ہے۔ جس پر بھی وہ ایسا سنگ راستہ ہو کہ کسی کی زندگی میں کرنی ایسی بات نہیں پائی جاتی جو دین سے متعلق



یاز و کرم۔ وعظ کا مادہ جو کلیسیائی طرف سے مقرر ہوا۔ اول۔ پاک نشتوں کی تفسیر اور کلیسیا کے عقاید میں موافقت ہونی چاہیے۔ اگر کسی کلیسیا اس دنیا میں کامل

ہوتی تو یہ بات ضرور ہوتی۔ کیونکہ ایسی حالت میں یہہ دونوں چیزیں بذاتہ آپس میں ملتی ہیں۔ مگر کلیسیا کی تاریخ سے ہم کو معلوم ہوا ہے کہ اس دنیا میں اس وقت طرح طرح کے فرقے موجود ہیں۔ اور ان میں جو جتنی ہیں وہ اپنے عقیدوں کے بنوت کے لئے پاک نشتوں کی سند دیتے ہیں۔ مثلاً امریکہ میں ایک فرقے نے یہ مشہور کیا کہ سب کچھ سب کسی کا سا بچا ہے۔ یعنی عورتوں تک بھی۔ اور وہ کہتے ہیں کہ یہ ہم بائبل کے موافق کرتے ہیں۔ الغرض یہ کافی نہیں کہ بائبل کی تفسیر کیجئے اور یہی کافی نہیں کہ سرگرمی سے بائبل کو بالکل مان کر غلطی سے سینا جائے۔ اس لئے واجب ہے کہ عقیدوں کو جو کلیسیا کے ہیں مد نظر رکھ کر بائبل سے نصیحت نکالی جائے۔ اور یہ نہ سمجھنا چاہئے کہ صرف انہیں محاوروں سے جو کلیسیا کے عقیدہ دل میں موجود ہیں یا اس کی کتابوں میں مندرج ہیں وعظ کرنا لازم ہے کیونکہ یہ عقیدے جو مقرر کئے گئے گویا تعلیم کے احاطہ کے واسطے مقرر ہوئے ہیں تاکہ کوئی صحیح تعلیم کی حد کے باہر نہ جاتے۔ مگر ان حد و حد کے اندر بموجب روح القدس کی ہدایت اور پاک نشتوں کے طول و عرض کے درمیان اپنے گھر کو پائے۔ اور جب ہم کلیسیا کے عقاید کا بیان کرتے ہیں تو ان سے خاص کردہ عقیدے مراد ہیں جو کلیسیا جامع میں شروع سے چلے آئے ہیں۔ جیسا کہ بزرگ و کشتی اس فرماتے ہیں کہ یہ وہ عقیدے ہیں جو ہمیشہ درجہ اور سمجھوں کے ہاں مانے جاتے تھے کہ وہ کلیسیا کے بڑے عقیدوں میں مندرج ہیں۔ یعنی رسولوں کا عقیدہ۔ نیکایہ کا عقیدہ اور اعتدالی اس کا عقیدہ۔

باقی داشتہ

## دنیا کے ستانے

حیثیت دنیا از خُش و غافل بدن

نہ قماش نقرہ و نہ زر و نہ وزن۔

اٹھ فیصد استیاس دا دیو بال خصم نہ ہند جاگدا نقرال کی سو دتال زمانہ عجیب آگیا ہے۔ جیوں جیوں مسلم و عقل کی روشنی ظاہری عالم میں اپنا جلوہ دکھاتی جاتی ہے تو یوں اندرونی عالم میں اندھیر گھس رہا جاتا ہے۔ اس کی وجہ غالباً یہ ہوگی کہ انجیل کی روشنی میں گناہ کی تاریکی سخت معلوم ہونے لگی۔ مگر جو انجیل تو چاروں طرف دنیا ہی دنیا کی پکار ہے۔ روپیہ روپیہ روپیہ۔ گویا بغیر روپیے کے زندہ اکا کام ہو سکتا ہے نہ دنیا کا ظاہری انتظام سے ایسا ہی معلوم ہی ہو رہا ہے۔ عنوان کا شعر کو تبتا ہے کہ بال بچوں کی محبت ان کی پرورش غامضی تعلقات۔ روپیہ کا لین دین۔ زراعت۔ تجارت۔ صنعت و حرفت۔ دنیا نہیں ہے۔ بلکہ خدا سے غافل ہونا دنیا ہے۔ روپیہ کی محبت دنیا ہے۔ شعلہ نور کا جلوہ دیوں ہے۔

تم خدا اور دولت و دونوں کی خدمت نہیں کر سکتے۔

جو لوگ پیسے کے مرید ہیں۔ پیسے کو گرو سمجھتے ہیں۔ ان کو معلوم ہونا چاہئے کہ غریب کی نسبت تمہارے دوست آشنا ہمارا باش تر ہے بہت ہیں۔ مگر حقیقت وہ تمہارے نہیں۔ وہ تمہارے روپیے کے ہیں۔ جب تک تمہارے پاس پیسہ ہے سب تمہارے ہیں۔ جب کسی طرح جاتا رہا تو پھر

گھر کھپیاں دے۔ انگ ساک سارے

بچے نکلیں واکوئی روادار نہیں۔

اس طرح دین دنیا دونوں سے گئے۔ لیکن اگر خدا کے ساتھ لوگ لاو۔ تب سب تمہارے ہونگے۔ جس دولت پر گمراہ گئے بیٹھے ہو جس دنیا کے ستانے ہو رہے ہو تو فتنی گشتی ہے۔ دولت پیدا کرنے کے گن اور نہ تمہارے پاس خوب ہیں۔ مگر حقیقتی گن نہیں ہیں۔ ان سے سوائے بربادی کے کچھ

نہیں۔ یہ تو تین گنوں کے گنی پوستی کے گن ہیں جن سے وہ غرق ہوا۔ ذکر ہے کہ ایک پوستی نشیمن دریا کے کنارے بیٹھا تھا۔ دریا پائے بوس کر رہا تھا۔ بہا کر لے گیا پوستی دریا میں بہا جاتا تھا اور چلائے جاتا تھا کہ کوئی مجھ کو بچائے۔ میرے پاس تین گن ہیں جو دنیا کے کام آویں گے۔ دریا کے کنارے کہیں کوئی جاٹ گورو گوند سنگہ کا چیلہ مل چلا رہا تھا اس نے ترس کھا کر دریا میں کود پوستی کو نکال لیا۔ جب پوستی کو خدا آرام آیا تو اس سے پوچھا کہ اب بتا مجھے تیرے پاس کیا گن ہیں۔ پوستی نے جاٹ کی بھٹی ہوئی گودی دیکھ کر کہا کہ گودی کی سی ہی بھٹی ہوئی ہووے میں ایسی عمدگی سے باندھتا ہوں کہ بالکل نئی معلوم ہووے۔ جاٹ کو اس گن پر غصہ توڑ آیا۔ چپ رہا۔ پوچھا کہ دوسرا کیا ہے پوستی نے کہا کہ حق کی سی بچھا ہوا ہووے میں سلگا لیتا ہوں۔ یہہ سنتے ہی جاٹ ہل گیا۔ ایک تو گورو گوند سنگہ کا چیلہ۔ دوسرا لالہ لعل ٹمپل داس کا شاگرد تاب نہ رہی۔ اٹھا کر دریا میں دے مارا کہ ایسے گنوں کے بغیر دنیا غرق نہیں ہوگی۔ ان گنوں کا غرق ہونا بہتر ہے۔ کیا دنیا دار ایسے ہی گنوں پر بھروسہ رکھ کر نہیں بیٹھے ہوئے ہاں لوگ فریب خوردہ اور فریب دہندہ ہیں۔ فریب خوردہ تو کسی قدر قابلِ رحم ہی ہو سکتے ہیں۔ مگر فی زمانہ فریب دہندہ ایسے ہیں کہ خدا کے ساتھ دھوکا کرنے سے نہیں چوکتے۔ خدا کو مانتے ہیں تو مطلب کے لئے۔ پیر فقر مانتے ہیں تو صرف دنیوی مقصد کے واسطے جب مطلب ہو چکا تو پھر کس کا خدا اور کس کے فقر ایک شخص کا بیل کھو گیا اس کی تلاش تو گھر سے نکلا راہ میں ایک اور آدمی اس کے ساتھ ہو گیا۔ چلتے چلتے کسی موقع پر ایک سفیدی سی قبر نظر آئی۔ بیل والا دہاں کھڑا ہو کر منت ماننے لگا کہ یا پیر اگر میرا بیل مل جاوے تو میں پانچ روپیے کی شیرینی تیری نذر کر دنگا۔ یہ کہہ کر آگے چلا۔ پھر ایک اور سفیدی سی قبر نظر آئی وہاں بھی پانچ روپیے کی منت مانی مانی طرح کوئی چار پانچ جگہ منت مانی۔ اس کے ساتھی



نے کہا کہ پندرہ بیس روپیہ کا تیرا بیل ہوگا اور بیس روپیہ روپیہ تو نے منت مان لی ہے۔ یہ کیا سودا جو بیل داسے نے کہا کہ بیل ایک دفعہ مجھے مل جائے تو میں ان بیرون فقیروں سے سمجھ لوں گا۔ کیا ٹھیک یہی حال دنیا داروں کا نہیں۔ آہ کیسے مستانے ہو رہے ہیں!

ہندو مسلمان۔ چوبیس چار۔ کچھ سب کے سب مذہب کی ضرورت کو محسوس کرتے اور کوئی نہ کوئی مذہب بنے ہیں۔ مگر فوسن جو تو یہ ہے کہ تحقیق نہیں کرتے کہ مذہب میں کچھ جان بھی ہے یا نہیں۔ یا غالی غلی برائے نام مذہب رکھا ہوا ہے۔ اگر فوراً کچھ کھو کر غور کریں تو محسوس اس آدمی کی طرح پٹنے اور روئے بٹھیر جائیں جس کو شادی میں کھانا دیا گیا اور تنہا میں صرف خوشنماؤں دیا گیا جس میں بولی کوئی نہ تھی۔ یہی حالت دیکھتے ہی چلائے لگ گیا گویا سانپ نے دس یا پے لوگ جہان ہوئے کہ اس کو کیا ہوا۔ چراغ لگا کر دوسرے اور تعالیٰ میں دیکھا۔ مگر کچھ نظر نہ آیا۔ اُس کو کہنے لگے کہ تجھے کیا ہوا۔ تعالیٰ میں تو کچھ بھی نہیں۔ اُس نے کہا کہ میں بھی اسی بات کو دہا ہوں کہ تعالیٰ میں کچھ نہیں۔ ایسا ہی دنیا کے مسلمانوں کے مذہب کا حال ہے کہ کفر و ایمان خدا پرستی اور بت پرستی میں فرق نہیں کر سکتے ہیں۔ اُن کو خود معلوم نہیں کہ کیا ہیں۔ ایک مسلمان صوفی کس نامیدی کی دلدل میں پھنسا ہوا ہے۔ سنو وہ کیا کہتا ہے۔

چند میراے مسلمانان کہ من خود رائے داغم نہ رساؤ یہودیہم نہ گسبم نہ مسلمافم ایک دوسرا ان سے بھی بڑھ کر درافشانی کرتا ہے۔

تایمان کفو کفر ایمان نشود  
یک بندہ حق مسلمان نشود  
تامرہ و مینارہ ویاں نشود  
یک کافلسد سی مسلمان نشود

معنی منے اُن کے خواہ کچھ ہی لگائے جاویں۔ مگر عام لوگ ان سے کیا سمجھ سکتے ہیں بشرطے داسے اُن کے کیا منے لگا دیں گے!

ایسے خریب و ہندہ بیرون فقیروں کی اس ٹپک ٹپک کر رہے رہنا اپنی جانوں کو برباد کرنا۔ مگر دنیا کے مسلمان نے کچھ نہ سمجھیں گے۔ ایسے مشرک کیا فیض ہو سکتا ہے جس جن کے اپنے ہی دین و ایمان کا پتہ نہیں۔ وہ دوسروں کو کربا دین و برباد دیں گے۔ قوت پر سے پروردگار ان سے دیکھا ملے گا۔ یہ کام نہ آئی گے۔

ہے دولت ہند نہ آدے لے امیوے  
ہے ثروت مراد نہ پکے ملیاں پیوے  
ہے سینہ صاف نہ ہووے لے فقیروے  
ہے دار و نفع نہ دیوے وچہ سرورے  
ہے درست گو نہ آوے دیے بیہوشے  
اہ پچھ گت رڈ ہاویچ و ہندے سرورے  
ایسے دشمنوں پر چوہا آستین سے کہ نہیں بھر دے کنا کوئی عقل ہے۔

بتواضع ہائے دشمن تمکیر کرن اہلیت  
پائے بوسے سیل دریا اٹکے دیوار راہ

یہ دنیا کے مستانے نہیں سوچتے نہیں سمجھتے کہ دنیا نے آج ہم کس کے ساتھ جلائی کی کس کو اُس نے پار اتارا ہوا ہے میں سب کا بیوقوف کر دیا ہے۔ ساری دنیا ہی حاصل کر لی تو فائدہ۔ جیسے آفتاب صداقت کی کرن یوں افشاں ہے۔

اگر آدمی ساری دنیا کو حاصل کرے۔ اور اپنی جان کو برباد کرے تو اس کو کیا فائدہ۔ پھر آدمی اپنی جان کے پلے کیا دے سکتا ہے؟

آج تو بہ کا دن۔ تو بہ کر اب بھی تو کہہ دو تو بہ باز ہے۔  
آج قبولیت کا دن ہے۔ آج نجات کا دن ہے۔ آج خدا کی آواز سنو گلا پنے دلوں کو سخت نہ کرو۔ ورنہ پچھتاؤ گے شراب کے مستانے کس طرح اپنے جسم و جانوں کو برباد کرتے ہیں۔ آخر پچھتاوتے ہیں۔ مگر پچھ پچھتاوے کیا مٹا ہے۔ آج ہی دنیا سے منہ موڑو۔ آج وقت ہے۔

۵

وقت پر طرہ بہت ہے ابر خوش ہنگام کا۔  
جل گیا جب کمیست مینہ ہوا تو کس کس کا؟  
راقم۔ واعظ

## ہندوستانی مسیحیوں کا شمار

### کلیسیائی ترتیب سے

کل شمار ۳۸۴۶۰۰۰

رومن کتھولک ۱۹۰۰۰۰۰

پروٹسٹنٹ ۱۶۰۰۰۰۰

سیرین ۳۰۰۰۰۰

### شمار باغیہ قومیت

یوڈین ۱۹۸۰۰۰ - دیسی مرد ۱۸۰۰۰۰۰

پرتیشین ۱۱۰۰۰۰ - دیسی عورتیں ۱۶۰۰۰۰۰

ایک لاکھ ایسے سیسی بھی مرد و شماری میں جمع ہوئے ہیں۔ جنہوں نے اپنا کوئی فرقہ نہیں کھایا۔ اپنے آپ کو صرف سیسی بتایا ہے۔ ر۔ م۔ و

ضرورت۔ کوٹ گدھہ سچ مشن ایگلوور ٹیکو لری پری سکول کے لئے ایک تجربہ کار اور جونیئر ٹیکو ر سندنہ مستاد کی جو کینیڈا گارٹن وغیرہ کے جنوبی واقفیت رکھتا ہو سکے اور سال بردار سے ضرورت ہو۔ تنخواہ اٹھارہ روپیہ ماہوار اور رہائش کے لئے مکان مفت سچی کو ترجیح دی جائیگی۔ درخواست کنندہ اپنی درخواست مفصل سندات پاس ڈاکٹر اے جے کس میجر سکول ہذا کے ارسال کرے۔

المنظر ہسپانی۔ دیوڈ ہڈیا سٹیشن سکول کوٹ گدھہ ضلع شملہ غور طلب۔ خدا نے اسے مسیح سچ کہ بہت سرفراز کیا اور اس کو ایسا ام جو سب ناموں سے بزرگ ہو جیسا کہ مسیح کے نام پر ہر ایک کیا آسمانی کیا نبی کیا دے جزیں کے خط ہیں گشتا نیجے۔

۹-۱۰-۱۲



## بائبل کو ماننا اور اس پر عمل کرنا

عزیزو۔ ہمارے فرائض جو کہ پاک کلام کے حق میں ہیں جس کو ہم بائبل کہتے بہت ہیں جن میں سے ایک فرض جو کہ سب پر سبقت لے جاتا ہے یہ ہے کہ ہم پاک کلام کو مانیں اور اس پر عمل بھی کریں۔

چنانچہ کترین ناظرین کی توجہ اس طرف مبذول کیا جاتا ہے۔ پہلی بات یہ ہے کہ ہم کس طرح سے اس کو اپنے لئے منجملہ دیگر فرائض کے سمجھتے ہیں ورنہ ازانہ گمراہی میں اپنے برگزیدہ نبیوں سے ہم کلام ہوا اور فرمایا کہ تم میرے ادا کرنا اور اس کی تشریح پاک کلام میں ہے عمل میں لاؤ۔ سو آپ یاد رکھئے کہ بائبل ہی وہ خدا کا کلام ہے جس میں اس کے حکم دیے ہیں۔ سو اس لئے ہمارا فرض ہے کہ ہم یقیناً تمام اس کو تسلیم کریں۔ اور اس کے مندرجہ احکام پر عمل ہوں۔ اس کے متعلق ہم یعقوب رسول کے خط عام کا پہلا باب اس کی ۲۱-۲۳ آیات کو پڑھیں۔ اس کے تحت ضروری بات ہے کہ ہم خدا کے کلام کی تعمیل کریں۔ اب کل بہت سے اشخاص ایسے پائے جاتے ہیں جو کہ اپنے آپ کو دیندار اور ایمان دار تصور کرتے ہیں۔ لیکن جب پاک کلام کی مرقومہ باتوں پر عمل نہ کیا تو وہ دیندار ہی اور ایماندار ہی کہاں گئی؟ یہ ہم بول کہیں کہ اس دینداری اور ایمان داری کا نتیجہ سوائے صوفیہ کے کیا ہو گا؟ کیا ایسی دینداری اور ایمان اس کے لئے موجب نجات ہو سکتا ہے؟ میں کہتا ہوں ہرگز نہیں ماسوا اس کے مورد لعنت ہونا اس کے لئے لازمی امر ہے۔ اگر ہم خدا کے کلام کو بالائے طاق رکھیں اور اس پر عمل نہ کریں تو آپ یاد رکھئے کہ ہماری دعا۔ خیرات اور نذرانہ غرض بے سود تصور ہونگے۔ بعض آدمیوں کا گمراہی و موجودہ زمانے میں یہ خیال رہا ہے کہ گمراہی اور خباثت ہمارا ستیوہ ہے۔ تاہم اس قابل نفرت حالت

کے دوران میں خدا کی وہ پستش کر سکتے ہیں جو اس کی درگاہ میں مقبولیت کی خلعت حاصل کر سکتی ہے۔ اور اگرچہ ہم اس کے حکموں کی خلاف ورزی پر کاربند ہوں تو بھی۔ ہماری نماز۔ روزہ اور خیرات اس کو پسند آتی ہے۔ آپ یاد رکھئے کہ یہ صرف بندوں اور مسلمانوں ہی کا خیال ہے۔ بلکہ کسی بھی نادان سمجھ میں بھی خیال غامض ہوتا ہے۔ چنانچہ کہتے ہیں کہ اہل کے ملک میں لوگوں کا ایک گروہ محتاجوں نے غارت گری اور تاخت و تاراج اپنا پیشہ بنا رکھا تھا انہوں نے کسی خادم الدین کو اپنے پاس رکھا ہوا تھا جو ان سے روپے لیکر نماز پڑھاتا تھا پھر وہیں گیا رہیں فرانس کے بادشاہ کا ذکر ہے کہ وہ بڑا ظالم کیا کرتا تھا لیکن دینی باتوں کا بھی بہت شوق اور دلدادہ تھا۔ خاص خاص اوقات میں وہ نماز پڑھتا تھا۔ جو بظاہر اس ظاہر نمازی پر دیندار شہر تھا۔ ہندوستان میں اب تک یہ معمولی بات ہے کہ ایسا آدمی جو خدا کے حکموں کو بالکل نہیں مانتا۔ اسلئے وہ اپنے آپ کو دیندار خیال کرتا ہے کہ وہ نماز وغیرہ شکیک بجا لانا کر چنانچہ اب تک محمدی لوگ اور دیگر زبیب بادشاہ کو جس نے اپنے باپ اور بھائیوں پر نادر اظلم کر دیا رکھا۔ بڑا دیندار سمجھتے ہیں یہ ان فرسیوں کا ساحل ہے۔ جس کا ذکر سنی رسول کی انجیل ۲۳: ۲۳-۲۴ میں پایا جاتا ہے۔ یہ ان کے لئے گویا لعنت کا کلمہ ہے جو کہ ہمارے خداوند یسوع نے فرمایا تھا جہاں خدا کا کلام لوگوں کی سمجھ میں نہیں آتا وہاں اکثر وہ لوگ کھاتے ہیں اور نوشقوں کو بخوبی نہ جانکر غلطی کرتے ہیں کیونکہ غلطی اصل میں ایک دنیاوی خیال ہے۔ دنیا کے کاروبار میں یہ خیال تو شکیک آتا ہے۔ مثلاً مالک کا حق کیا ہے؟ مالک کا حق یہ ہے کہ لوگ رات دن مالک کا حکم مانے۔ ایسا وقت بھی ہے جو لوگ کا حق ہے جس میں وہ روٹی کھاتا۔ سونا اور نچ کا کام کرتا ہے۔ جو وقت مقرر ہے خواہ آٹھ گھنٹے ہوں خواہ دس گھنٹے یا جتنا وقت ہے۔ اس عرصے تک لوگ مالک کا کام کرتا ہے۔ باقی آمینہ

## جلسہ المناشی الیسوی ایش

### سہ ماہی پور سمینری

۲۹ فروری ۱۹۱۲ء

### مسیحی یگانگت

اور اسی کوشش میں رہو کہ روح کی یگانگی صلح کے بند سے بند ہی رہے۔ افسی ۳۱

یگانگت ایک بہت ہی پیارا اور شیریں نقطہ ہے۔ جس پر جو ہمارا آسمانی باپ ہے۔ اس سے بہت خوش ہوتا ہے اور اس کی بڑی خواہش ہے کہ اس کے فرزندوں میں پوری پوری یگانگت ہووے کیونکہ یہ ہماری روحانی زندگی کو تقویت پہنچانے والی بات ہے۔

اس مضمون کے متعلق جب ہم دنیا پر نظر ڈالتے ہیں تو ہم کو صاف معلوم ہوتا ہے کہ چند ہشیار کے ایک ساتھ مل جانے سے بہت عمدہ اور مضبوط چیزیں تیار ہو جاتی ہیں۔ مثلاً جب تعمیر بہت سی اینٹوں کو ترتیب دار ایک دوسرے سے جوڑ دیتے ہیں تو ان اینٹوں کے ایسے میل سے ایک بہت عمدہ عمارت بن جاتی ہے۔ عمارت کا وجود اینٹوں کے ملنے پر موقوف ہے۔ اگر وہ نہیں ہیں ایک دوسرے سے جوڑی نہ جائیں تو ہرگز عمارت وجود میں نہیں آسکتی۔ ایک اینٹ یا الگ الگ ہتھیری انہیں عمارت کا کام دے نہیں سکتیں۔ اور ہر جب بہت سے سوت لگانا ایک دوسرے کے ساتھ ملائے جاتے ہیں تو ان سے کپڑے کا وجود پیدا ہوتا ہے۔ ایک سوت بڑا نہیں کہلاتا اور ہر چہ سوت یا دیگر ہشیار کے بہت سے ریشے جب ایک دوسرے کے ساتھ ملائے جئے جاتے ہیں تو ان کے ایسے اتحاد سے مضبوطی کا وجود بنتا ہے۔

غرض صد ہا قسم کی مثالیں اس خلقت میں موجود ہیں جو اس پر روشنی ڈالنے والی ہیں۔ اسی طرح دوستو ہم جو مسیحی ہیں اگر ایک دوسرے کے ساتھ روح کی یگانگی میں

مجاہدین تو شعل بہت عمدہ روہ میں کھائے گئے ہیں خدا کا سب طرح روحانی گہر روحانی گہر میں ہم لوگ اس سب ایشیں میں کسی بھی چیز تک کہ وہ جوڑی نہ گئیں میں آئی۔ سو میں ایک ہی کلمہ دوسرے کے لئے اگر ہمارے دل جوڑے نہ جاتے ہیں تو پھر پھر کسی کے دل میں فاصلے پر رہتا ہوں۔ یہاں تک اپنے خیال کو کس طرح ایک ایک ہی مقصد ہمارے قایم کر کے ہمیں ملکر ایک اسی طرح ہر کے تار سے کر سکتے ہیں



## میاں بیوی کا دینی مناظرہ

گرمشتہ سے پیوستہ

بیوی: ہمارے لئے کہ ان کو یہ کیسا یاد گیا ہے کہ کرم و شرم ہم سے گناہ ضرور ہو گا۔ گناہ ہی ہے جو اس میں کو بگڑتا ہے۔ بیتنگ کوئی آدمی سچی ہے وہ خدا کی سلامتی میں قائم رہے گا۔ سچی ہونے سے راستہ باز ہونا مراد ہے اور استبدادی اور صلح نے ایک دوسرے کو چڑھا ہے۔ دسے ایک دوسرے سے جدا نہیں ہو سکتے اگر خدا کے دل میں صلح نہیں ہے تو ہم سب ہی نہیں ہو۔ جب کوئی مسیحی ہوتا ہے وہ خدا کی بادشاہت میں شریک ہو جاتا ہے۔ کیا آپ جانتے ہیں کہ کس نے کیا کہا ہے؟

میاں: اس نے فرمایا کہ جب تک آدمی نئے سرے سے پیدا نہ ہو وہ خدا کی بادشاہت میں داخل ہو نہیں سکتا اور البتہ ہم جانتے ہیں کہ جسے نئی پیدائش حاصل ہوئی وہ آسمان کی بادشاہت میں داخل ہو گیا ہے۔

بیوی: کیا آپ جانتے ہیں کہ خدا کی بادشاہت کسے کہتے ہیں؟

میاں: ہمیں ہر جگہ معلوم نہیں۔ میں نے پادریوں سے اس کا بیان تو سنا ہے لیکن اس وقت یاد نہیں۔

بیوی: بائبل کے کھوکھرو میوں کا ہم باب نکالیں اور خدا کا آیت پڑھیں۔

میاں: کیونکہ خدا کی بادشاہت کھانا پینا نہیں۔ بلکہ رہستہ بازی صلح اور رنج میں خوشنودی ہے۔

بیوی: یہ صلح اور خوشنودی ہے اور رہستہ بازی بھی۔ اگر آپ صلح اور خوشنودی کو محسوس نہیں کرتے تو البتہ آپ اپنی رہستہ بازی کسے دیکھتے ہیں۔ لیکن سچی ہونے کا تفسیر کر کے بعد ایک برا عنصر باقی رہ جاتا ہے۔ جو پاکیزگی کے ذریعے سے نکال دیا جاتا ہے۔ فیصل کا دوسرا کام ہے جس کی بابت میں آپ سے کل گفتگو کرنا چاہتی ہوں لیکن اب تو مجھے نیند آ رہی ہے۔ اچھا گڈ نائٹ۔

باقی آئندہ۔

## اورنگ آباد وکن کے پہلے ہندوستانی پاسٹر کا تقریر

موقعہ مجھے مجبور کر رہا ہے کہ اورنگ آباد وکن کی سچی کلیسیا کے متعلق کچھ حالات ہدیہ ناظرین کروں تنقید ناچسپاں برس کا وعدہ ہوا کہ یہاں سچی مذہب کی بنیاد ڈالی گئی۔ پہلے پہل بشارت کا کام مرثیوں میں ہوتا رہا اور گزشتہ صدی کے اختتام تک سب کام ان ہی لوگوں میں ہوا کیا۔ اس عرصہ میں اورنگ آباد اور اس کے قریب و جوار کے دیہات کے سیپیوں کی تعداد دو سو تیرہ سے زیادہ ہو گئی۔ ۱۹ویں صدی تک اس اطراف کے اردو دان اشخاص کے لئے بشارت کا کام رکھا ہوا تھا۔ مگر خدا نے ایک نوجوان پادری ایچ۔ بی۔ اسمتھ صاحب کو اپنی پاک انجیل کی بشارت کے لئے سسٹم میں بھیج دیا اورنگ آباد بلایا۔ صاحب موصوف حتی الوسع بڑی عجز و نرمی اور جانفشانی سے خدمت کرتے رہے جس کا انجام تیسری صدی کی نمایاں ترقی کی صورت میں ظاہر ہوا۔ یہاں تک کہ آٹھ سو برس کے عرصہ میں خدا کے فضل و کرم سے یہاں ہندوستانی کلیسیا قائم ہو گئی۔ اور گرجا بھی تعمیر ہو گیا۔ بائبل ہر خدا نے خاص موقعہ عنایت کیا کہ اورنگ آباد میں ایک ہندوستانی پاسٹر مقرر کیا گیا۔ جگہ عالم سے آج تک اس علاقہ میں ہی ہیں خدا پادری چرچ آف انگلنڈ کے ہوئے ان کا تقریر مدرس بائبل میں سہ ماہی آج تک کوئی ہندوستانی رائے دہنے والا پاسٹر نہیں ہوا اورنگ آباد کے چرچ میں یہ پہلا آدمی تھیں جو مسیح جوڑ بھارت میں پہلے صاحب نے حاصل کیا۔ جس کے لئے وہ منتخب کئے گئے۔ انہوں نے اللہ آباد سینٹ پائرس دینی کالج میں ہائر تعلیم حاصل کی اور خدا نے ان کو کامیاب کیا چنانچہ ۱۹ مارچ کو ان کے شش ماہی کے تقریر میں بوقت ۹ بجے صبح ہمیشہ کے مشپ صاحب بہادر نے مدد اپنے چند ماتحت پادریوں کے ان کو آؤن کیا اس

مجاہدین توشل انیٹوں کے میل کے ہم اپنے ملک کے لئے ایک بہت عمدہ روحانی عمارت بن سکتے ہیں۔ چنانچہ انسی ۲۲:۲ میں لکھا ہے کہ اور تم بھی اس میں باجمہر کئے جاتے ہو تاکہ روح میں خدا کا مسکن بنو۔ پھر اپریل ۱۹۰۲ء تک بھی زندہ پتھروں کی طرح روحانی گھر بنے جاتے ہو۔ پس ہر ایک شریک کلیسیا اس روحانی گھر میں ایک اینٹ کی طرح ہے۔ یہ عمارت جس کے سامنے ہم لوگ اس وقت بیٹھے ہوئے ہیں۔ ایک وقت تھا کہ اس کی سب اینٹیں اس میدان میں رکھی ہوئی تھیں اور نزدیک نزدیک بھی رکھی ہوئی تھیں۔ مگر تو سب عمارت کا کام نہیں دے سکتی تھیں جب تک کہ وہ چونا یا گارے کے وسیلے ایک دوسرے کیساتھ جوڑی نہ گئیں۔ اور جب یوں کیا گیا تو یہ خوشنما اور بختہ عمارت وجود میں آئی۔ سو اسی طرح عزیز اگر ہم بھی توشل انیٹوں کے اس دنیا میں ایک ہی کلیسیا یا ایک ہی مدرسہ میں مدت تک رہیں اور ایک دوسرے کے نزدیک رہیں یہاں تک کہ ایک ہی کمرے میں ہوں لیکن اگر ہمارے دل روح القدس کے وسیلے ایک دوسرے کیساتھ جوڑے نہ جائیں تو ہماری کلیسیا یا انجیل کسی مفید اور بھاری نتیجہ کو پہنچ نہیں سکتی۔ بلکہ ہماری تمام زندگی سیکار ہوگی۔ مگر کسی کے دل میں یہ خیال پیدا ہو کہ میں جو دوسروں سے بہت فاصلے پر رہتا ہوں کس طرح اس یگانگت میں شریک ہو سکتا ہوں۔ یہ تمام سچی کیسے ایک دوسرے سے مل سکتے ہیں تو خدا اپنے خیال کو تمارے سلسلے کی طرف دوزائے اس کے کہجے کس طرح ایک دوسرے سے فاصلے پر ہیں۔ پر تو سب دسے سب ایک ہی مقصد کے لئے اپنی اپنی جگہ پر کھڑے ہیں اور اس تار کے قائم رکھنے میں مدد دے رہے ہیں۔ کیا دسے سب کہجے مگر ایک ہی خدمت کو انجام نہیں دے رہے ہیں۔ اسی طرح ہم سب بھی اپنی اپنی جگہ پر قائم ہو کر اور روح کے تار سے جڑ کر مسیح کے لئے عمدہ اور بڑی خدمت کر سکتے ہیں۔

باقی دہشتہ



# شعرو سخن

## انقلاب زمانہ

جہاں تک ہم نے نقشہ عالم اسباب کیا ہے  
 جہتیں ہیں جی بس ایک کس خواب دیکھا ہے۔  
 ابھی ایک شخص خدا کی صورت متہا کیا ہے  
 اسی کو تھوڑے عرصہ بعد جوں سیاب دیکھا ہے  
 غریبوں کو کبھی دیکھا ہے دم بھر میں غنی ہونے  
 غنی کو بھر چاتی کے لئے بتیاب دیکھا ہے۔  
 زمانہ تھا کہ جس کو دیکھا تھا اک پہلوان نامی  
 مریض ہو کر وہ اب بچوں سے بھی کتاب دیکھا ہے  
 متقی قوت اور گہرائی بھی ہاتھی کے موبنے کی  
 وہی دریا صبح کو ہم نے غروب پایا دیکھا ہے۔  
 تھے ایک گھریں اشارہ اور سارے غم ٹپکواں  
 وہی گھر زلزلہ سے خاک میں غرقاب دیکھا ہے  
 کبھی دو دن میں تالابوں کو دیکھا تھا خشک ہو چکا  
 کبھی سو میل رگستان میں آب ہی آب دیکھا ہے۔  
 جہاں اک وقت ہاموں تھا وہاں اب بحر چلتا ہے  
 جو جگہ تیش فشان تھی پوداں تلاب دیکھا ہے  
 جہاں تہی تھی داں پہ آج دیرانہ ہے زروں کا۔  
 جو جگہ تھا وہاں پر شاہی پر تلاب دیکھا ہے۔  
 جو اک دن بادہ سخت پئے سب سے اکڑا تھا  
 وہی ہنگی تاک کرتا پھر سے آداب دیکھا ہے  
 کھلا تھا باغ پھولوں سے مہک مٹی چاروساس کی  
 اسی گلشن کا اجڑا ہم نے اک اک باب دیکھا ہے۔  
 غرض ہمہ مایاں کیا کیا ہو اس دنیا کی نیرنگی  
 خاکلڑا جو خواب و خشک پھر شاداب دیکھا ہے  
 محمد افضل ہمد از لودیانہ۔

تھا ہے۔ اور اس کی امیدیں خاک میں مل رہی ہیں۔ مصیبت  
 کا وقت کیسا ہولناک وقت ہے۔ اس کا ایک گھنٹہ دوسری  
 زندہ گی کو تلخ کر دیتا ہے۔ مگر کیا کبھی آپ لوگوں نے اس بات  
 پر بھی سوچا ہے کہ مصیبت کے عارضی گھنٹے کے بعد ایک مصیبت  
 کا دائمی زمانہ بھی آتا ہے۔ ان لوگوں کے لئے جو گناہ کی دلدل میں  
 پھنس کر اپنی روجوں کو ہلاک کر رہے ہیں۔ وہ دنیا کی عارضی  
 خوشیوں میں گم ہیں۔ وہ مصیبت کے ایک گھنٹے کو جو مصیبت  
 کے ایک دائمی زمانے کا پیش خمیہ ہے مٹی سے کاٹ دیتے ہیں۔  
 مگر نہیں جانتے کہ مصیبت کا وہ دائمی زمانہ کس طرح کٹیگا لیکن  
 ایک قلعہ آدمی اس بات پر غور کرتا ہے اور وہ امن کے  
 فضا ہر اسے کو پانا پاتا ہے جس کے وسیلے دائمی خوشی  
 اس کو میسر ہوتی ہے۔ عزیز وادہ امن کا شاہزادہ خداوند  
 یسوع مسیح ہے جس نے مصیبت کے ایک عارضی گھنٹے کو  
 باطنی خداوند کی رضا مندی پر قربان کر دیا۔ کیا آپ لوگ  
 بھی مسیح میں ہولناک کرنے کیلئے تیار ہیں؟ اور ہم مسیحوں  
 دکھوں اور آزمائشوں کے تنگ وقتوں کو اپنے سہاوت و سہلے  
 خداوند یسوع مسیح کی مرضی پر قربان کر دیں۔ پھر مصیبت کا  
 ایک گھنٹہ ہمارے لئے خوشی کا لامبدل زمانہ ہوگا۔  
 از خیالات تائب لودیائی عالی تقیم ثمالہ۔

جنگ اٹلی و ترکی۔ جنگ برابر جاری ہے۔ تازہ خبر ہے کہ ایلچ  
 کو مقام تبروک میں اٹلی اور ترکوں کے درمیان سخت لڑائی  
 ہوئی ترکوں نے ایک نئے تیز خیمہ قلعہ پر حملہ کیا۔ مگر اٹلی والوں  
 نے ان کو پسپا کر دیا۔ اٹلی کے ۱۲ مقتول اور ۱۴ مجروح ہوئے  
 اور ترکوں کا بہت نقصان ہوا بعد کی خبر ہے کہ مقام  
 بنغازی میں بھی سخت معرکہ ہوا اٹلی والوں نے ترکوں  
 کو یہاں بڑی شکست دی۔ اٹلی کے ۲۶ مقتول اور ۲۲  
 مجروح ہوئے۔ اور ترک و عرب ایک ہزار سے زیادہ ہلاک  
 گئے۔

وقت لوگوں کا اڈھام اس قدر تھا کہ گرجے میں وہم سے  
 زیادہ اشخاص کچھ کچھ بھرے تھے اور بہت سے جگہ نہ پانے  
 کی وجہ سے گرجے کے باہر کھڑے تھے۔ یہ دن اورنگ آباد کی  
 کلیسیوں کے لئے بڑی برکت اور خوشی کا دن تھا۔  
 اب ناظرین سے اتنا سہی کہ ہمارے پاس کے لئے دعا  
 کریں کہ خدا اپنی اس عملی خدمت کی انجام دہی کی توفیق  
 عنایت کرے جس سے اس کی کلیسیا کی بہتری ہو اور اس  
 کا نام جلال پادے۔  
 خاکسار واصل عزیز اندرنگ آباد وکن۔

## مصیبت کا ایک گھنٹہ

ہر ایک انسان جو اس دنیا میں پیدا ہوتا ہے خوشی اور غم  
 کے اثرات سے مانوس ہوئے بغیر نہیں رہتا خواہ کوئی بادشاہ  
 ہو یا کدویر ایک کی زندگی کے لئے خوشی اور مصیبت کے وقتوں  
 میں سے گزرتے اور جتنے ہیں۔ فرق یہ ہے کہ خوشی کا وقت ارم  
 اور تفرات سے گزر جاتا ہے۔ حتیٰ کہ معلوم نہیں ہوتا کہ وہ خوشی  
 کا وقت کب آیا اور کب گزر گیا لیکن مصیبت کا وقت ہر اس  
 کا ایک وقفہ انسان کو آٹھ آٹھ آنسو روڑا داتا ہے۔ اور اس  
 کا گورنا انسان کو ایک پہاڑ نظر آتا ہے۔ ایک شاعر نے خوشی  
 اور مصیبت کے مرقع کو جن الفاظوں میں دکھلایا ہے۔ اس  
 کا بیان کرنا تو قلم سے بعید ہے۔ چنانچہ وہ کہتا ہے۔  
 یام مصیبت کے تو کاٹے نہیں کٹتے  
 ان پیش کے گھڑیوں میں گزر جاتے ہیں کیسے؟  
 ایک مقصود مصیبت کی تصویر کو اس طرح کھینچتا ہے کہ ایک  
 شخص کسی سوکے ہوئے درخت کے نیچے مرجھ کاٹے بیٹھا ہے  
 سورج کی گرمی سے اس کا رنگا مجلس رہا ہے۔ اس کے  
 چاروں طرف کوئی انسان یا فوننگوار موسم کے پھول نظر  
 نہیں آتے وہ کبھی بھی اپنی گردن کو اٹھا کر اوپر دیکھ دیتا  
 ہے۔ مگر کسی کو اپنا شریک حال نہیں جانتا۔ وہ دنیا میں



# مضامین

## شیشہ رول

شیشہ رول ہے۔ نور احتیاط سے

میری نعل سے شیشہ رول تم نکال کے  
مے تو پہلے ہو چر اسے رکھنا سنبھال کے

ایک دن ریلوے سٹیشن پر جانے کا اتفاق ہوا۔ گاڑی  
آنے میں چند منٹ ہی باقی تھے کہ گھنٹی ہو گئی اور سگنل  
سیگنل سامنے لائن پر کلا کاٹا آئین خوشنک دیو کی طرح  
جھٹک جھٹک کرتا اور وہیں اڑتا ہوا دکھائی دیا۔ مسافر  
گھنٹری تھپے سنبھال پلٹ فارم پر پڑی کے نزدیک آگے  
کر آتا فائیں ہی ایک رول لے آیا اور ٹرین پلٹ فارم کے ساتھ  
ساتھ اٹھ کر سی ہوئی۔ بعد وہ جہد کا عجیب نظارہ متقدم ترل  
مقصود پر پہنچے ہوئے مسافر نیچے اترنے کی کوشش  
میں تھے۔ اور پلٹ فارم کے مسافر زور سے بندھے نعل میں  
دبائے گاڑی میں بیٹھے کے نے جہد جہد کر رہے تھے۔ قلی  
بڑی ہوشیار سی اور پرتی کے ساتھ کچھ سامان بریک میں  
رکھ رہے تھے۔ اور کچھ بکس اور پارسل گاڑی میں سے دھڑا  
دھڑا پھینک رہے تھے۔ چوٹی ایک قلی نے ایک کلو دی کے  
بکس کو ہاتھ ڈالا اور حسب عادت وہ اس کو وہ ڈھیلے  
کی طرح زمین پر پھینکے لگا کہ گاڑی نے فی الفور ہاتھ بڑھا کر  
اُس کو ایسا کرنے سے روک دیا۔ اور کہا شیشہ رول ہے  
خدا احتیاط سے۔ اس فقرے نے جاہل قلی کو چوٹنا کر دیا  
اور اُس نے بڑی احتیاط سے اس بکس کو اٹھا کر نیچے چین  
پر رکھا۔

باقی داستان

# انتخاب الہی

## چین میں کشت و خول

کی گرم بازار سی۔ پر خوب صادق آئی ہو

چین میں جمہور کی سلطنت قائم ہوئے ابھی بہت عرصہ

نہیں گزرے کہ وہاں کشت و خول کا بازار گرم ہو گیا ہے چین کے

پینڈینٹ یوان شیشہ کائی کے کئی سو سپاہیوں نے اس عذر

میں کر انہوں نے کئی ماہ سے تھوڑے پانی ۲۴ فروری کو

پکن میں بلوہ کر دیا۔ لوگوں کو نوٹنا شروع کیا کئی مکانات کو

آگ لگا دی اور انہیں تباہ کر دیا۔ باغی سپاہیوں کے ساتھ

قلی اور آوارہ لوگ بھی شامل ہو گئے اور بلوہائیوں کی تعداد

پانچ ہزار تک پہنچ گئی ہے جن دوکانداروں نے مال و

اسباب حوالہ کرنے سے انکار کیا۔ انہیں نشانہ بندی کر دیا

بہت سے غیر ملکیوں پر گولیاں چلائی گئیں۔ یکم مارچ کو تمام دن

لوٹ اور لڑائی کا بازار گرم رہا بہت سے لوٹے والوں کو قتل

کر دیا۔ اس وقت تک تین ملین (۳۰ لاکھ) پونڈ کا نقصان

بتایا جاتا ہے شاہ پسند جماعت کی گلیوں اور بازاروں

میں حفاظت کی غرض سے پکڑ لگا رہے ہیں۔ ۲۰ مارچ کو

یوان شیشہ کائی نے ممالک غیر کے باشندوں کے نام ایک

گشتی مراسلت بھیجی جس میں غیر متوقع فساد کے متعلق افسوس

ظاہر کیا گیا ہے۔ یوان شیشہ کائی نے کہا ہے کہ وہ آئندہ

اس بات کا پورا خیال رکھیں گا۔ بعد کی خبر ہے کہ شہر کے

مغربی حصہ میں صبح کے وقت فساد کی آگ بھڑک اٹھی

تہا بازاروں میں فائرنگی شروع ہوئی اور بہت سے

مقامات میں آگ لگ گئی۔ پکن کے باغیوں کے ساتھ

سپاہی بھی شامل ہو گئے اور انہوں نے پاؤں گھو کو لوٹ لیا دوسرے

لوگوں نے بھی فگنائی اور گھنٹوں لوٹ جمانی۔ (ریکاش)

کے صبح اسٹریٹ پر دو مکانات میں  
گزشتہ اتوار کو ایک ایک ۱۷ فیٹ لمبا خوشنک  
اڑ رہا تھا یا گیا۔ اُس نے ایک ویسی کتے کو گروں سے کچر  
کر کھانا شروع کر دیا کہ اتنے میں دو چار آدمی آنکھ اور  
بندوق سے اُسے مار ڈالا۔

## اتحاد کی تحریک

برادران وطن ایک طرف  
بندہ دلوں سے اتفاق اور اتحاد

ہے یا دل لگی کے راگ الاپ رہے ہیں۔

دوسری طرف جلی علیحدگی اور فوقیت پروردہ ہیں۔

حالانکہ یہ طرب خوبی تسلیم کیا جا چکا اور پانیہ شہر کو پہنچ گیا

ہے کہ ہندو مسلمانوں کی موجودہ کشیدگی علیحدگی کی طرح تھان

یا بعد اوت کا باعث صرف برادران وطن کی علیحدگی کی

پالیسی اور قومیت کا مطالبہ ہے۔ پھر یہ کہ ہمیں نہیں آتا

کہ برادران وطنی مرضی کے سبب پورے زور سے صفات

کرتے ہوئے مرضی کی توقع رکھنے میں کہاں تک حق سنبھال

ہیں۔ اور ان حالات میں یہ کیوں کر یقین کیا جا سکتا ہے کہ

برادران وطن عملی طور پر بھی اتحاد کے لئے آمادہ اور کوشاں

ہیں؟ (بندہ)

## اٹلی اور ترکی میں

روس نے اٹلی اور ترکی  
کے درمیان صلح کرانے  
کی کوشش کی تازہ تجاویز پیش کی

ہیں وہ اٹلی سے پوچھنا چاہتا ہے کہ طرابلس میں فی الحال

شاہی اقتدار کی بنیاد پر کس شرائط سے صلح ہو سکتی ہے۔

اس کے بعد پانچوں بڑی بڑی سلطنتیں ترکی سے

صلح کرنے کی درخواست کریں گی۔ مگر قسطنطنیہ میں روس

کی تجاویز پر بہت فخر سے آدمیوں کو متاثر ہے کیونکہ اٹلی

طرابلس کے مسودہ کی منظوری پارلیمنٹ سے صلح کے راستہ

میں ایک ہولناک محسوس کر جائے گی ہے۔







## انجیل برنباس

من تصنیف عبدالاحد از کاثرہ۔

کئی سال ہوئے کہ مشہور علی انجیل برنباس کا ترجمہ جو ۲۰۰ برس کے عرصے تک غائب ہو گئی۔ پادری نیگلسن صاحب کی کوشش سے جرمن کے ایک کتب خانہ میں پائی گئی۔ اس کتاب کے حالات اس چھوٹے رسالہ میں پیش کئے جاتے ہیں۔ قیمت ۲۰/۲۰

## سیح کی تعلیم

من تصنیف ڈاکٹر جے۔ ڈبلیو۔ رابرٹسن صاحب

جسکو ڈاکٹر ڈبلیو۔ نیٹلی صاحب نے ترجمہ کیا۔ فارسی اردو اور رومن میں بھی چھاپی گئی۔ قیمت ۸/۸ اردو اور ۱۲/۱۲۔  
یہ کتاب نہایت ضروری ہے۔ ہر ایک مسیحی کو چاہئے کہ اس کا مطالعہ کرے۔ سیح کی تعلیم کی اونچائی اور گہرائی کا ظہور ہے۔

## دانی گری

من تصنیف ڈاکٹر ایڈتھ براؤن صاحبہ ساکن لوندیا

## کتابوں کی فہرست مفت بھیجی جاتی ہے

یہ کتابیں کرپن بک سٹور لودیانہ معرفت پادری ای۔ ایم ویری صاحب آنریری سکریٹری سی۔ ایل۔ ایس بندرعبہ وی۔ پی یا نقد قیمت پر مل سکتی ہیں

رومن اردو عا۔ فارسی اردو عا۔  
یہ کتاب میڈیکل سکولوں اور ہسپتالوں میں ٹیکسٹ بک کے طور پر استعمال کی جاتی ہے۔ ہر ایک گھر میں اس کی ضرورت محسوس ہوتی ہے اسلئے ہر ایک خاندان میں اس کی ایک جلد ہونی چاہئے۔

## ہدایت بیمار داراں

یہ کتاب اس نیت سے تصنیف کی گئی کہ ہسپتال کے ملازمین کے لئے مدد دی جاوے۔ لہذا وہ ہر ایک ہسپتال اور میڈیکل سکول کے لئے سندی کتاب ہے۔ ہر ایک گھر کے میں ایسی کتاب فائدہ سے خالی نہیں رومن اردو قیمت ۵/۵

## خاندانی فرائض

۱۲۰ صفحے قیمت اردو ۲۰/۲۰ رومن ۸/۸  
اگر لوگ اپنے اپنے گھر کا انتظام اس کتاب کی ہدایت کے مطابق بناویں تو زندگی کی خوشی اور مبارکبادی بہت ترقی پذیر ہو جائیگی۔  
آخری بات کی ہدایت اس مضمون پر کہ ہر ایک آدمی اپنے گھریلو رہائش کا گھر رکھے اور طرح پاوے؛ کتاب کی قیمت صد گنا قیمتی ہے۔





پچیس برس کی پرانی اور جہان مشہور دوکان  
فقط تھوڑے عرصے کے لئے بھاؤ کھٹا دیا

## حبیبی گھڑیاں

میٹل پر خیاطہ و لاج قیمت سے  
میٹل سوچ و لاج قیمت سے گارنٹی ۱۲ برس  
میٹل سیسی پی و لاج قیمت سے گارنٹی ۱۲ برس  
میٹل پرواز و لاج قیمت سے گارنٹی ۵ برس  
میٹل برائیلور و لاج قیمت سے گارنٹی ۵ برس  
یہ گھڑیاں موگرے کی چابی والی اور  
دیکھنے میں نہایت خوبصورت ہیں +

میٹل ۸ دن کی چابی کی حبیبی گھڑی قیمت سے  
چاندی کی ۸ دن کی چابی کی حبیبی گھڑی قیمت سے  
ان کے علاوہ ٹائم پیس سے لیکر شعلہ شعلہ  
کی قیمت کے ہیں +

چاندی میٹل سونا ہر ایک سائز کی حبیبی گھڑی سے  
سے لیکر ہاتھ تک اور دیوار پر لگانے کے کلارک  
اور ٹھیک کلارک سے لیکر ہاتھ تک ملینگے +  
زیادہ کیفیت کیلئے فہرست با تصویف بھیجی جاتی ہے +  
مال بندر عید وی بی روانہ کیا جاتا ہے بیویا ریوں  
کو پورا کمیشن دیا جائیگا +

ملنی کا پتہ چنی لال چھکین لال

بمقام ۲۸۸ عبدالرحمان اسٹریٹ - بمبئی

## ڈاکٹر ایس کے برن کی بنائی

ہونی مشہور دوائیں  
جلا ب کی گولیاں

رات کو دو گولی کھا کر سو جاؤ۔ دوسرے دن صبح کو دست مہمان ہوگا۔ پٹ  
میں گرمی در وقت کچھ نہیں ہوگی۔ تریب سول ستارے اور کھانے پینے میں کچھ  
رکاوٹ نہیں ہوگی۔ یہ دوائی برسوں سے ڈاکٹر برن صاحب اپنے رفیقوں  
کو دیتے چلے آئے ہیں۔ یہ گولیاں کل میں بنی ہیں مقدار اور وزن میں  
گولیاں برابر ہیں۔ ہر جہاں کو ایک دو سیڑھی چلے جاتے ہیں۔ قیمت سو گولیاں  
کی ڈبیہ (۵۵) ایک سے چھوڑ بیٹک محض لاکھ پانچ آنہ (۵۵)

درو اور ریاحی درو کی دوا

ریاحی درو لکھ میں پہاڑ پہناتا ہے۔ یہ دوا لکھ میں اس کو پانی کر دیتا  
ہو۔ درو ریاح جیسے میں چمک شیک رگوں میں لہر ہیں۔ کن کنی  
سے جو کہیں ہو تو اس دوا سے فوراً آرام ہو جاتا ہے۔ درو و فیروزہ  
نصف سر میں ہو۔ درو ہو جاتا ہے اسے ہر خاص و عام کو اس دوا  
کا پاس رکھنا لازم ہے۔ قیمت ۱۲ گولیاں کی چھ آنہ محض لاکھ ایک سے  
چھ گولیاں چھ آنہ +

ڈاکٹر ایس کے برن ۵۵ تار چندت شریٹ کلکتہ

## پریسٹین ہواؤں اور تھیمو کافنڈ

یہ دوا سیسی پیوں کا سب سے پرانا فنڈ ہے اس سے  
ہواؤں اور تھیموں کو نشین ملتی ہے۔ اور بچے بھی جبکہ  
سکولوں میں تعلیم پاتے دیکھنے پاسکتے ہیں ۱۱ برس میں

اس فنڈ سے ۸۰ ہزار روپیوں سے ہواؤں اور تھیموں  
کو نشین دی ہے اگرچہ ہمارے صرف ستر ہزار روپے  
چندہ اس فنڈ میں دیے اور قریباً آدھ لاکھ روپے  
سو سے اس فنڈ میں آچکے ہیں جس حساب سے

اب بینک میں ۴۳ ہزار روپیہ نقد موجود ہے ہر ایک  
سیسی مرو اور عورت اس کا ممبر ہو سکتا ہے۔ اور  
نئے پریسیکٹس (اردو انگریزی) میننگ ڈاکٹر کڑاوری  
والٹر جے کلارک ایم۔ اے نوکھالا ہور کوکھنے سے  
بہت جلد مل سکتے ہیں +

## گنوم راویشواوشد ہا لیا

بنائی ہوئی دوائیاں

مشہور ڈاکٹر اسمن گویال کا آؤڈ اؤڈ ملا ہوا

## سار سا پرلا

یہ جہان مشہور سار سا پرلا بہت ساری دواؤں سے  
تیار کرنے میں آیا ہے کہ جو دوا یاں بگڑے ہوئے  
خون کو درست کر کے اسکو ٹھکانی میں جب خون  
ای انسان کی زندگی ہو تو اس کے بگڑنے پر قسم کے  
عارضے پیدا ہو جاتے ہیں۔ اس میں کچھ اندیشہ نہیں۔

یہ سار سا پرلا خون بگڑنے کی وجہ سے پیدا ہوتا ہے اور  
دیگر قسموں کے امراض پر اپنا پورا پورا کمال رکھتا ہے

اور ان سے پیدا ہونے والی بے مقدار بیماریاں  
لقو گٹھیا۔ منہ اور بدن کے دیگر حصوں پر داغ  
پڑنا یا دواشت میں کمی ہونا چھچک کی طرح کے  
پھوڑے ہونا۔ تھیلی اور پاؤں کے تلووں میں کالے  
پھوڑے ہو جانا اور سیاہ دغ پڑنا۔ تالو نہہ یا گلے

میں سورخ ہو جانا۔ ہاتھ پاؤں کی طاقت میں کمی  
ہونا بدن کا آس کر آنا اور جلنا خون بگڑنے سے  
کھجلی پیدا ہو جانا دوا اور پھوڑے ہونا آنکھ سر اور ہاتھ  
پاؤں کا جلنا پیشاب کے مقام میں جلن ہونا دیگر پرانے

چمڑے عارضوں پر یہ سار سا پرلا بہت فائدہ مند  
ظاہر ہوا ہے قیمت فی شیشی چھ محض لاکھ ۱۱ +

ملنی کا پتہ گنوم راویشواوشد

کا دوا خانہ ٹھاکر دوار - بمبئی